



Roma, 17 giugno 2014

Protocollo: 5754/CT/MC/sc

Ai Presidenti dei Comitati L.N.D.  
Alla Divisione Calcio a Cinque  
Al Dipartimento Interregionale  
Al Dipartimento Calcio Femminile  
LORO SEDI

## CIRCOLARE N°62

OGGETTO: decisioni del Tribunale Nazionale Antidoping – Sig.ra Borella Maria Chiara e Sig. Hirate Fouad

Si trasmettono, per opportuna conoscenza, copia delle note della F.I.G.C., prot. 1900.1/ADS/Segr. e 1901.1/ADS/Segr, inerenti l'oggetto.

Si invitano i Comitati, la Divisione ed i Dipartimenti in indirizzo di darne puntuale e sollecita informativa alle proprie Società affiliate mediante pubblicazione sui rispettivi Comunicati Ufficiali.

Cordiali saluti.

IL SEGRETARIO GENERALE  
Massimo Ciaccolini

IL PRESIDENTE  
Carlo Tavecchio



Roma, 17 giugno 2014

Prot. n. 1900.1/ADS/Segr.

Spett.li  
LEGA NAZIONALE PROFESSIONISTI SERIE A  
Milano

LEGA NAZIONALE PROFESSIONISTI SERIE B  
Milano

LEGA PRO  
Firenze

LEGA NAZIONALE DILETTANTI  
Roma

A.I.C.  
Vicenza

A.I.A.C.  
Firenze

A.I.A.  
S e d e

SETTORE GIOVANILE E SCOLASTICO  
S e d e

SETTORE TECNICO  
Firenze

e p.c.: UFFICIO TESSERAMENTO  
S e d e

Oggetto: Decisione del Tribunale Nazionale Antidoping

Per opportuna informazione e per quanto di competenza, si rende nota la decisione del Tribunale Nazionale Antidoping del CONI assunta, in data 16 giugno 2014, nei confronti della Sig.ra MARIA CHIARA BORELLA. Con detta decisione è stata inflitta alla Sig.ra BORELLA la sanzione della inibizione per anni 15 (quindici) con scadenza al 15/06/2029.

Cordiali saluti.

IL SEGRETARIO  
(Antonio Di Sebastiano)





Roma, 17 giugno 2014  
Prot. n. 1901.1/ADS/Segr.

Spett.li  
**LEGA NAZIONALE PROFESSIONISTI SERIE A**  
Milano

**LEGA NAZIONALE PROFESSIONISTI SERIE B**  
Milano

**LEGA PRO**  
Firenze

**LEGA NAZIONALE DILETTANTI**  
Roma

**A.I.C.**  
Vicenza

**A.I.A.C.**  
Firenze

**A.I.A.**  
S e d e

**SETTORE GIOVANILE E SCOLASTICO**  
S e d e

**SETTORE TECNICO**  
Firenze

e p.c.: **UFFICIO TESSERAMENTO**  
S e d e

Oggetto: Decisione del Tribunale Nazionale Antidoping

Per opportuna informazione e per quanto di competenza, si rende nota la decisione del Tribunale Nazionale Antidoping del CONI assunta, in data 16 giugno 2014, nei confronti del Sig. **FOUAD HIRATE**. Con detta decisione è stata inflitta al Sig. **HIRATE** la sanzione della inibizione per anni 18 (diciotto) con scadenza al 15/06/2032.

Cordiali saluti.

**IL SEGRETARIO**  
(Antonio Di Sebastiano)

